



Dipendenza di

ORDINE DI PAGAMENTO

Ordinante ASSOCIAZIONE AMICI DI SANTINA ZUCCHINELLI ONLUS	da effettuare mediante: <input type="checkbox"/> Bonifico stessa Banca <input checked="" type="checkbox"/> Bonifico Estero <input type="checkbox"/> Rimessa immigrati Eur/Divisa € Importo 5.000,00
---	---

Beneficiario COMMITTEE FOR CHARITY IN SOCIETY - CARITAS HANOI, CARITAS OF THE ARCHIDIOCESE OF HANOI Codice IBAN / n° conto da accreditare (Nota 1): 0011144011159 Email: (Nota 6)	Banca del Beneficiario JOINT STOCK COMMERCIAL BANK FOR FOREIGN TRADE OF VIETNAM 31-33 NGO HUAN KIEM HANOI VIETNAM Codice BIC / Codice SWIFT (Nota 2) BFTVVN V X001
--	---

Causale da indicare al Beneficiario (Nota 5):
SECONDA RATA DI TRE PER ORFANOTROFIO DI XUY XA (HANOI)
EURO 5.000

Istruzioni particolari:

Per far fronte all'esborso conseguente all'ordine di pagamento qui conferitoVi:

versiamo il corrispettivo, salvo conguaglio, presso le Vostre casse.

vorrete darci debito sul conto n. 180713 in euro/ in divisa (cancellare quanto non interessa) _____

Vi chiediamo un finanziamento in _____ per _____ gg, salvo revoca da parte Vostra, ai patti e secondo le condizioni di cui al contratto con Voi stipulato per la disciplina dei "finanziamenti per pagamenti" verso l'estero.

Spese e commissioni: (Nota 3)

Clausola SHA - ci addebiterete solo quelle del Vostro Istituto.

Clausola "BEN" - Tratterete le Vostre dall'importo nominale del bonifico.

Clausola "OUR" - Ci addebiterete le Vostre e quelle della banca del beneficiario.

Particolarità: Bonifico a Banche Urgente (4) Ristrutt. Edilizia (5) Risp. Energetico (5) Altra Detraz. Fiscale (5) Documentato: allegati n° _____

- (1) CODICE IBAN DEL BENEFICIARIO: IBAN (INTERNATIONAL BANK ACCOUNT NUMBER) è il codice unico bancario che permette di identificare ciascun conto corrente nella SEPA (in particolare, il paese in cui è tenuto il conto, la banca, lo sportello e il numero del conto).
- (2) CODICE BIC DEL BENEFICIARIO: BIC (BANK IDENTIFIER CODE, meglio noto come codice SWIFT) è una coordinata internazionale di identificazione della Banca.
- (3) La Direttiva Europea sui Servizi di Pagamento (PSD) 2007/64/CE non prevede l'utilizzo della clausola "BEN" per i Paesi che ricadono in ambito.
- (4) Valido solo per bonifici nella Rete Interbancaria Nazionale.
- (5) Per bonifici di Ristrutt. Edilizia/Risp. Energetico/Altra Detraz. Fiscale è obbligatorio fornire il Cod. Fiscale/Partita Iva dell'ordinante e il Cod. Fiscale/Partita Iva del Beneficiario; la causale del bonifico, specifica per tipologia di detrazione, è valorizzata in automatico dalla procedura con i riferimenti normativi in vigore.
- (6) Se compilato: Servizio di "avisatura bonifici" fornito dietro richiesta dell'Ordinante. Per il costo che, salvo diversi accordi, sarà recuperato sul conto corrente indicato, consultare i Fogli Informativi. L'Ordinante si assume ogni responsabilità in merito alla correttezza e all'esattezza dell'indirizzo e-mail indicato.

Data esecuzione 23/11/2015

ASSOCIAZIONE AMICI DI SANTINA ZUCCHINELLI ONLUS
(Firma)
(Timbro della Ditta e firma del legale Rappresentante)/(Firma del richiedente)
(In relazione al D.lgs n. 196/2003 in materia di protezione dei dati personali e alla "Informativa" ricevuta, manifesto il consenso al trattamento dei dati necessari per l'esecuzione della presente operazione).

(Luogo e data) ROMA, 23/11/2015

Riservato alla Dipendenza	Benefond./Fido e Benefirma/Poteri	NDG Presentatore
NDG Ordinante	Data e ora di ricezione ordine	Timbro Dip. e Firma Resp.

DATI DEL MESSAGGIO SWIFT/RNI
OPERAZIONE: DATA 23/11/2015 NUMERO 00192213 TIPO MESSAGGIO 103
TAG DESCRIZIONE/VALORE
SENDER BAPPIT22
RECEIVER DEUTDEFF
DEUTSCHE BANK AG
103 TIPO REGOLAMENTO
TGT
113 TIPO MESSAGGIO BIREL
NYNN
020 SENDER'S REFERENCE
H010623B15192213
23B BANK OPERATION CODE
CRED
32A DATE, CURRENCY, AMOUNT
2015/11/25
EUR
00000000005000.000
33B CURRENCY/INSTRUCTED AMOUNT
EUR
00000000005000.000
50F ORDERING CUSTOMER
/IT78Y0503403210000000180713
1/AMICI DI SANTINA ZUCCHINELLI ONLU
2/VIA DI PORTA PINCIANA 6
3/IT/00187 ROMA
56A INTERMEDIARY
BFTVNVX
57A ACCOUNT WITH INSTITUTION
BFTVNVX001
059 BENEFICIARY CUSTOMER
/0011144011159
COMMITTEE FOR CHARITY IN SOCIETY
CARITAS HANOI OF THE ARCHDIOCESE
.....
070 REMITTANCE INFORMATION
SECONDA RATA DI TRE PER ORFANOTRO
FIO DI XUY XA (HANOI) EUR 5000
71A DETAILS OF CHARGES
OUR

